

„cobiliță“, *poštār* „periniță“, *dăleic* „mai departe“ *na Župānku* „la Juplanic“, *vino* „vin“, *sñlđani* „dejun“ *dòle* „jos“, *pòle* „cîmp“, *bère* „(el) ia“, *rozvedenā žena* „femeie divorțată“, *horkā nomoc* „tifos“, *začātek iara* „începutul primăverii“, *řemenār* „curelar“, *vūs* „căruță“, *rād'i bisme bidlili* „am locui bucuroși“, *spivai* „(ei, ele) cîntă“, *at' ie řeč valaska (ā) nebo česka(-ā)* „fie că este limba romînă sau cehă“, *mā dva* „are doi“, *řict* „a zice“, *levičāk* „stîngaci“, *řeliaki d'iri* „diferite găuri (gropi)“, *třilime* „împușcăm“, *s přātelama* „cu prietenii“, *vo hoxāx* „despre băieți“, *mā* „are“, *spiva* „cîntă“, *levā ruka* „mîna stîngă“, *vāpno* „var“, *zāda* „spate“, *podrāška* „talpă“, *nūt'e* „ață“, *zlā nemoc* „boală rea“, *začātek* „început“, *přeřčirem* „alaltăieri“, *kanāl* „canal“, *deřt'ovā* „de ploaie“, *sñh* „zăpadă“, *hura* „pod“, *bižāk* „îmblăciu“, *pŭl* „jumătate“, *z mākem* „cu mac“, *vixod* „răsărit“, *dāšhi* „gingii“ etc. În toate aceste cuvinte cu vocale semilungi în limba literară le corespund vocale lungi.

Sînt numeroase cazurile cînd am notat și vocale scurte acolo unde în limba literară cehă sînt vocale lungi: *xlif* „grajd“, *xlivek* „grăjduleț“, *slu-řičko* „soare“, *řeminek* „curelușă“, *lhař* „mincinos“, *špičāk* „dinte canin“, *povidat* „a spune“, *koženi* „de piele“, *knoflik* „nasture“, *polifka* „supă“, *rohlik* „corn“, *po druhi vorat* „a ara a doua oară“, *špatni čas* „timp rău“, *žebřak* „cerșetor“, *drat peři* „a scărmana pene“, *dobři tro* „bună dimineața“, *červenī vařičko* „ouă roșii“, *raři* „matinal“, *falař* „preot“, *suxi ovoce* „fructe (poame) uscate“, *pod'ivej se* „uită-te“, *přeřčirem večir* „alaltăieri seara“, *každī* „fiecare“, *slibil* „a promis“, *čtrnact rokux* „patrusprezece ani“, *jedním vokem* „cu un ochi“, *vľči* „de lup“, *nejvic* „cel mai mult“, *vo klucix* „despre băieți“, *počasī piekne* „timp frumos“, *iasni nebe* „cer senin“, *topi se sñh* „se topește zăpada“, *přasak* „cioban de vite“, *prosiřāk* „cerșeto-“, *zaseti* „semănat“ (vb.), *zavoranī* „arat“ (vb.), *ciza žena* „femeie străină“, *hluboki* „adînc“, *žice* „lingură“, *řebik* „cui“, *žižen* „sete“, *mame dobřiho učitele* „avem învățător bun“, *kamen* „piatră“, *řibník* „eleșteu“, *staveři* „construcție“, *hlineni* „de lut“, *spiva* „el (ea) cîntă“, *spominat* „a-și aminti“, *heřči* „mai frumos“, *do roklax* „în vilcele“, *řipe* „k vořakum“ „spre soldați“, *kapecník* „batistă“, *plice* „plămîni“, *svatečnī* „de sărbătoare“, *mladi* „tînăr“, *drubeř* „pasăre“, *kiseli* „acru“, *kameneni* „de piatră“, *pŭl druheho* „jumătate la doi“ (orele 1½), *d'ira* „gaură“, *muži xod'i* „oamenii merg“, *dlouhī noce* „nopti lungi“, *k tim vřecam* „spre lucrurile acestea (acelea)“, *vo tix breřlix* „despre ochelarii aceia“, *u cizix lid'ix* „la oameni străini“, *cizi ženska* „femeie străină“, *řist* „a mînca“, *plecati* „oval“, *pŭl třet'iho* „jumătate la trei“, *vim* „știu“, *praminek* „izvoraș“, *ie takova kiselā zama kera ma* „este așa o zeamă acră, care are...“, *mlič* „minge“, *tenči* „mai îngust“, *řiroki* „lat“, *tanečník* „dansator“, *novi rok* „anul nou“, *špatni* „rău (stricat)“, *barevni* „colorat“, *hñiske* „scunde“, *velke* „mari“, *mladi* „tînăr“, *slabi* „slab“, *přaseči* „de porc“, *zeli* „varză“, *kmin* „chimion“, *stul* „masă“, *stari* „bătrîn“, *vobliknout se* „a se îmbrăca“.

În general vocalele par a fi mai lungi în poziție accentuată, dar am notat vocale semilungi și în silabe neaccentuate. În felul acesta suspiciunea că am fi notat semilungimea numai din cauza accentului este înlăturată ¹

¹ Referitor la raportul dintre cantitate și accent cf. J. Haller, *loc. cit.*, p. 84; acad. E. Petrovici a notat, pentru *Atlasul lingvistic romîn*, la huțulii din Valea Sucevei, vocale semilungi numai în silabe accentuate. Vezi I. Pătruț, *Fonetica graiului huțul din Valea Sucevei*, București, 1956, p. 46.